## Πρὸς Τίτον

Παύλος, δούλος θεού, ἀπόστολος δὲ Ἰησού χριστού, κατὰ πίστιν 1 ἐκλεκτῶν¹ θεού καὶ ἐπίγνωσιν² ἀληθείας τῆς κατ' εὐσέβειαν,³ ἐπ' 2 ἐλπίδι ζωῆς αἰωνίου, ἢν ἐπηγγείλατο⁴ ὁ ἀψευδὴς⁵ θεὸς πρὸ χρόνων αἰωνίων, ἐφανέρωσεν δὲ καιροῖς ἰδίοις τὸν λόγον αὐτού 3 ἐν κηρύγματι⁴ ὁ ἐπιστεύθην ἐγὼ κατ' ἐπιταγὴν⁻ τοῦ σωτῆρος⁵ ἡμῶν θεοῦ, Τίτῳ² γνησίῳ¹⁰ τέκνῳ κατὰ κοινὴν¹¹ πίστιν: χάρις, 4 ἔλεος,¹² εἰρήνη ἀπὸ θεοῦ πατρός, καὶ κυρίου Ἰησοῦ χριστοῦ τοῦ σωτῆρος⁵ ἡμῶν.

Τούτου χάριν<sup>13</sup> κατέλιπόν<sup>14</sup> σε ἐν Κρήτῃ,<sup>15</sup> ἵνα τὰ λείποντα<sup>16</sup> 5 ἐπιδιορθώσῃ,<sup>17</sup> καὶ καταστήσῃς<sup>18</sup> κατὰ πόλιν πρεσβυτέρους, ὡς ἐγώ σοι διεταξάμην:<sup>19</sup> εἴ τίς ἐστιν ἀνέγκλητος,<sup>20</sup> μιᾶς γυναικὸς 6 ἀνήρ, τέκνα ἔχων πιστά, μὴ ἐν κατηγορίᾳ<sup>21</sup> ἀσωτίας<sup>22</sup> ἢ ἀνυπότακτα.<sup>23</sup> Δεῖ γὰρ τὸν ἐπίσκοπον<sup>24</sup> ἀνέγκλητον<sup>20</sup> εἶναι, ὡς 7 θεοῦ οἰκονόμον:<sup>25</sup> μὴ αὐθάδη,<sup>26</sup> μὴ ὀργίλον,<sup>27</sup> μὴ πάροινον,<sup>28</sup> μὴ

https://biblicaltext.com

¹ ἐκλεκτός, chosen, elect. ² ἐπίγνωσις, εως, ἡ, knowledge, discernment. ³ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ⁴ ἐπαγγέλλομαι, promise, profess. ⁵ ἀψευδής, unable to lie, truthful. ⁶ κήρυγμα, τος, τό, proclamation, preaching. ⁻ ἐπιταγή, ῆς, ἡ, command, commandment. ⁶ σωτήρ, ῆρος, ὁ, savior, deliverer. ⁶ Τίτος, ου, ὁ, Titus. ¹⁰ γνήσιος, genuine, true. ¹¹ κοινός, common, unclean. ¹² ἔλεος, ους, ὁ, pity, mercy. ¹³ χάριν, in favor of, for the pleasure of. ¹⁴ καταλείπω, leave, leave behind. ¹⁵ Κρήτη, ης, ἡ, Crete. ¹⁶ λείπω, leave leave behind. ¹⁻ ἐπιδιορθόω, set right, correct in addition. ¹⁶ καθίστημι, set, constitute. ¹⁰ διατάσσω, command, give orders to. ²⁰ ἀνέγκλητος, above reproach, blameless. ²¹ κατηγορία, ας, ἡ, accusation, charge. ²² ἀσωτία, ας, ἡ, dissipation, debauchery. ²³ ἀνυπότακτος, not subject to rule, rebellious. ²⁴ ἐπίσκοπος, ου, ὁ, superintendent, overseer. ²⁵ οἰκονόμος, ου, ὁ, manager, steward. ²⁶ αὐθάδης, self-willed, stubborn. ²⁻ ὁργίλος, inclined to anger, quick tempered. ²Ց πάροινος, ου, ὁ, addicted to wine, drunken.

Πρὸς Τίτον 1:8 Byzantine NT

πλήκτην, μὴ αἰσχροκερδῆ, ἀλλὰ φιλόξενον, φιλάγαθον, 8
σώφρονα, δίκαιον, ὅσιον, ἐγκρατῆ, ἀντεχόμενον τοῦ κατὰ τὴν 9
διδαχὴν πιστοῦ λόγου, ἵνα δυνατὸς ἦ καὶ παρακαλεῖν ἐν τῆ
διδασκαλίᾳ τῆ ὑγιαινούση, 10 καὶ τοὺς ἀντιλέγοντας 11 ἐλέγχειν. 12

Εἰσὶν γὰρ πολλοὶ καὶ ἀνυπότακτοι, <sup>13</sup> ματαιολόγοι <sup>14</sup> καὶ φρεναπάται, 10 μάλιστα <sup>16</sup> οἱ ἐκ περιτομῆς, οῦς δεῖ ἐπιστομίζειν: <sup>17</sup> οἴτινες ὅλους 11 οἴκους ἀνατρέπουσιν, <sup>18</sup> διδάσκοντες ἃ μὴ δεῖ, αἰσχροῦ <sup>19</sup> κέρδους <sup>20</sup> χάριν. <sup>21</sup> Εἶπέν τις ἐξ αὐτῶν, ἴδιος αὐτῶν προφήτης, Κρῆτες <sup>22</sup> ἀεὶ 12 ψεῦσται, <sup>24</sup> κακὰ θηρία, γαστέρες <sup>25</sup> ἀργαί. <sup>26</sup> Ἡ μαρτυρία αὕτη 13 ἐστὶν ἀληθής. <sup>27</sup> Δι' ἢν αἰτίαν <sup>28</sup> ἔλεγχε <sup>12</sup> αὐτοὺς ἀποτόμως, <sup>29</sup> ἴνα ὑγιαίνωσιν <sup>10</sup> ἐν τῆ πίστει, μὴ προσέχοντες <sup>30</sup> Ἰουδαϊκοῖς <sup>31</sup> μύθοις, <sup>32</sup> 14 καὶ ἐντολαῖς ἀνθρώπων ἀποστρεφομένων <sup>33</sup> τὴν ἀλήθειαν. 15 Πάντα μὲν καθαρὰ <sup>34</sup> τοῖς καθαροῖς: <sup>34</sup> τοῖς δὲ μεμιασμένοις <sup>35</sup> καὶ ἀπίστοις <sup>36</sup> οὐδὲν καθαρόν: <sup>34</sup> ἀλλὰ μεμίανται <sup>35</sup> αὐτῶν καὶ ὁ νοῦς <sup>37</sup> καὶ ἡ συνείδησις. Θεὸν ὁμολογοῦσιν <sup>38</sup> εἰδέναι, τοῖς δὲ ἔργοις 16 ἀρνοῦνται, βδελυκτοὶ <sup>39</sup> ὄντες καὶ ἀπειθεῖς <sup>40</sup> καὶ πρὸς πᾶν ἔργον

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> πλήκτης, ου, ό, bully, contentious person. <sup>2</sup> αἰσχροκερδής, greedy of base gain, avaricious. <sup>3</sup> φιλόξενος, hospitable. <sup>4</sup> φιλάγαθος, loving what is good. <sup>5</sup> σώφρων, self-controlled, sensible. <sup>6</sup> ὅσιος, righteous, pious. <sup>7</sup> ἐγκρατής, self-controlled, disciplined. <sup>8</sup> ἀντέχομαι, hold, hold fast. <sup>9</sup> διδασκαλία, ας, ή, teaching, doctrine. <sup>10</sup> ὑγιαίνω, be in good health, am well. <sup>11</sup> ἀντιλέγω, speak against, oppose. <sup>12</sup> ἐλέγχω, convict, reprove. <sup>13</sup> ἀνυπότακτος, not subject to rule, rebellious. <sup>14</sup> ματαιολόγος, ου, ό, talking idly, and empty talker. <sup>15</sup> φρεναπάτης, ου, ό, deceiver, misleader. <sup>16</sup> μάλιστα, especially, most of all. <sup>17</sup> ἐπιστομίζω, silence, stop the mouth. <sup>18</sup> ἀνατρέπω, overturn, upset. <sup>19</sup> αἰσχρός, shameful, base. <sup>20</sup> κέρδος, ους, τό, gain, profit. <sup>21</sup> χάριν, in favor of, for the pleasure of. <sup>22</sup> Κρής, ητός, ό, Cretan. <sup>23</sup> ἀεί, always, ever. <sup>24</sup> ψεύστης, ου, ό, liar, deceiver. <sup>25</sup> γαστήρ, τρος, ή, belly, womb. <sup>26</sup> ἀργός, inactive, idle. <sup>27</sup> άληθής, true, unconcealed. <sup>28</sup> αἰτία, ας, ή, cause, reason. <sup>29</sup> ἀποτόμως, severely, rigorously. <sup>30</sup> προσέχω, take head of, attend to. <sup>31</sup> Ἰουδαϊκός, Jewish, Judaic. <sup>32</sup> μύθος, ου, ό, fable, myth. <sup>33</sup> ἀποστρέφω, turn away, turn back. <sup>34</sup> καθαρός, clean, pure. <sup>35</sup> μιαίνω, stain, defile. <sup>36</sup> ἄπιστος, unbelieving, faithless. <sup>37</sup> νοῦς, ὁ, mind, reasoning faculty. <sup>38</sup> ὁμολογέω, confess, profess. <sup>39</sup> βδελυκτός, abhorrent, detestable. <sup>40</sup> ἀπειθής, disobedient, unbelieving.

Byzantine NT Πρὸς Τίτον 2:2

άγαθὸν ἀδόκιμοι.

Σύ δὲ λάλει ἃ πρέπει τῆ ύγιαινούση διδασκαλία: πρεσβύτας 2 νηφαλέους είναι, σεμνούς, σώφρονας, τή πίστει, τῆ ἀγάπη, τῆ ὑπομονῆ: πρεσβύτιδας ωσαύτως εν καταστήματι 3ἱεροπρεπεῖς, 12 μὴ διαβόλους, μὴ οἴνω πολλῷ δεδουλωμένας, 13 καλοδιδασκάλους, 14 ἵνα σωφρονίζωσιν 15 τὰς νέας 16 φιλάνδρους 17 4 εἶναι, φιλοτέκνους, δο σώφρονας, άγνάς, οἰκουρούς, αγαθάς, 5 ύποτασσομένας τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν, ἵνα μὴ ὁ λόγος τοῦ θεοῦ τοὺς νεωτέρους 16 ώσαύτως<sup>10</sup> παρακάλει 6 βλασφημήται: σωφρονεῖν:21 περὶ πάντα σεαυτὸν παρεχόμενος22 τύπον23 καλῶν 7 ἔργων, ἐν τῆ διδασκαλίᾳ ἀδιαφθορίαν, ² σεμνότητα, ² ἀφθαρσίαν, λόγον ὑγιῆ,<sup>27</sup> ἀκατάγνωστον,<sup>28</sup> ἵνα ὁ ἐξ ἐναντίας<sup>29</sup> ἐντραπῆ,<sup>30</sup> 8 μηδὲν ἔχων περὶ ἡμῶν λέγειν φαῦλον.<sup>31</sup> Δούλους ἰδίοις 9 δεσπόταις 32 ύποτάσσεσθαι, έν πᾶσιν εὐαρέστους 33 εἶναι, μὴ μη νοσφιζομένους, 35 άλλὰ πίστιν πᾶσαν 10 άντιλέγοντ<u>ας</u>,34 ἐνδεικνυμένους άγαθήν, ἵνα τὴν διδασκαλίαν τοῦ σωτῆρος  $^{37}$ 

¹ ἀδόκιμος, not passing the test, rejected. ² πρέπω, be clearly seen, be fitting. ³ ὑγιαίνω, be in good health, am well. ⁴ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ⁵ πρεσβύτης, ου, ὁ, old man. ⁴ νηφαλέος, sober, temperate. ⁻ σεμνός, honorable, dignified. ⁵ σώφρων, self-controlled, sensible. ⁰ πρεσβύτις, ιδος, ἡ, older woman, elderly lady. ¹¹0 ὡσαύτως, likewise. ¹¹¹ κατάστημα, τος, τό, behavior, demeanor. ¹²¹ ἱεροπρεπής, reverent. ¹³ δουλόω, enslave, bring under subjection. ¹⁴ καλοδιδάσκαλος, teaching what is good. ¹⁵ σωφρονίζω, encourage, advise. ¹⁶ νέος, new, young. ¹⁻ φίλανδρος, love for a husband. ¹⁵ φιλότεκνος, loving one's children. ¹⁰ ἀγνός, pure, holy. ²⁰ οἰκουρός, housekeeper. ²¹ σωφρονέω, be of sound mind, judgment. ²² παρέχω, offer, afford. ²³ τύπος, ου, ὁ, mark, example. ²⁴ ἀδιαφθορία, ας, ἡ, incorruptibility, soundness. ²⁵ σεμνότης, ητος, ἡ, seriousness, dignity. ²⁶ ἀφθαρσία, ας, ἡ, incorruptibility, immortality. ²⁻ ὑγιἡς, whole, healthy. ²² ἀκατάγνωστος, beyond reproach, uncondemned. ²⁵ ἐναντίος, opposite, hostile. ³⁰ ἐντρέπω, turn about, reverence. ³¹ φαῦλος, worthless, bad. ³² δεσπότης, ου, ὁ, master, lord. ³³ εὐάρεστος, well-pleasing, acceptable. ³⁴ ἀντιλέγω, speak against, oppose. ³⁵ νοσφίζω, rob, set apart. ³⁶ ἐνδείκνυμι, show forth, show. ³σ σωτήρ, ῆρος, ὁ, savior, deliverer.

Πρὸς Τίτον 2:11 Byzantine NT

ἡμῶν θεοῦ κοσμῶσιν¹ ἐν πᾶσιν. Ἐπεφάνη² γὰρ ἡ χάρις τοῦ θεοῦ 11 ἡ σωτήριος³ πᾶσιν ἀνθρώποις, παιδεύουσα⁴ ἡμᾶς ἵνα, 12 ἀρνησάμενοι τὴν ἀσέβειαν⁵ καὶ τὰς κοσμικὰς⁶ ἐπιθυμίας, σωφρόνως² καὶ δικαίως⁶ καὶ εὐσεβῶς² ζήσωμεν ἐν τῷ νῦν αἰῶνι, 13 προσδεχόμενοι¹ τὴν μακαρίαν ἐλπίδα καὶ ἐπιφάνειαν¹ τῆς δόξης τοῦ μεγάλου θεοῦ καὶ σωτῆρος¹² ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, ὃς ἔδωκεν 14 ἑαυτὸν ὑπὲρ ἡμῶν, ἵνα λυτρώσηται¹³ ἡμᾶς ἀπὸ πάσης ἀνομίας,¹⁴ καὶ καθαρίσῃ ἑαυτῷ λαὸν περιούσιον,¹⁵ ζηλωτὴν¹⁶ καλῶν ἔργων.

Ταῦτα λάλει, καὶ παρακάλει, καὶ ἔλεγχε<sup>17</sup> μετὰ πάσης ἐπιταγῆς. 15
Μηδείς σου περιφρονείτω. 19

Υπομίμνησκε<sup>20</sup> αὐτοὺς ἀρχαῖς καὶ ἐξουσίαις ὑποτάσσεσθαι, 3 πειθαρχεῖν,<sup>21</sup> πρὸς πᾶν ἔργον ἀγαθὸν ἑτοίμους<sup>22</sup> εἶναι, μηδένα 2 βλασφημεῖν, ἀμάχους<sup>23</sup> εἶναι, ἐπιεικεῖς,<sup>24</sup> πᾶσαν ἐνδεικνυμένους<sup>25</sup> πραότητα<sup>26</sup> πρὸς πάντας ἀνθρώπους. <sup>5</sup>Ημεν γάρ ποτε καὶ ἡμεῖς 3 ἀνόητοι,<sup>27</sup> ἀπειθεῖς,<sup>28</sup> πλανώμενοι, δουλεύοντες<sup>29</sup> ἐπιθυμίαις καὶ ἡδοναῖς<sup>30</sup> ποικίλαις,<sup>31</sup> <u>ἐν κακία<sup>32</sup> καὶ φθόνω<sup>33</sup> διάγοντες,<sup>34</sup></u>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> κοσμέω, adorn, put into order. <sup>2</sup> ἐπιφαίνω, appear, shine. <sup>3</sup> σωτήριος, saving, bringing salvation. <sup>4</sup> παιδεύω, teach, educate. <sup>5</sup> ἀσέβεια, ας, ή, ungodliness, impiety. <sup>6</sup> κοσμικός, earthly, worldly. <sup>7</sup> σωφρόνως, soberly, sensibly. <sup>8</sup> δικαίως, righteously, justly. <sup>9</sup> εὐσεβῶς, in a godly manner, piously. <sup>10</sup> προσδέχομαι, receive, wait for. <sup>11</sup> ἐπιφάνεια, ας, ή, appearance, appearing. <sup>12</sup> σωτήρ, ῆρος, ό, savior, deliverer. <sup>13</sup> λυτρόω, ransom, liberate. <sup>14</sup> ἀνομία, ας, ή, lawlessness, iniquity. <sup>15</sup> περιούσιος, chosen, special. <sup>16</sup> ζηλωτής, οῦ, ό, Zealot, zealot. <sup>17</sup> ἐλέγχω, convict, reprove. <sup>18</sup> ἐπιταγή, ῆς, ἡ, command, commandment. <sup>19</sup> περιφρονέω, disregard, look down on. <sup>20</sup> ὑπομιμνήσκω, remind, remember. <sup>21</sup> πειθαρχέω, obey authority, obey one in authority. <sup>22</sup> ἔτοιμος, ready, prepared. <sup>23</sup> ἄμαχος, uncontentious, peaceable. <sup>24</sup> ἐπιεικής, yielding, gentle. <sup>25</sup> ἐνδείκνυμι, show forth, show. <sup>26</sup> πραΰτης, mildness, gentleness. <sup>27</sup> ἀνόητος, foolish, thoughtless. <sup>28</sup> ἀπειθής, disobedient, unbelieving. <sup>29</sup> δουλεύω, serve, am a slave. <sup>30</sup> ἡδονή, ῆς, ἡ, pleasure, lust. <sup>31</sup> ποικίλος, varied, manifold. <sup>32</sup> κακία, ας, ἡ, malice, evil. <sup>33</sup> φθόνος, ου, ό, envy, grudge. <sup>34</sup> διάγω, spend one's life, live.

Byzantine NT Πρὸς Τίτον 3:4

στυγητοί, μισοῦντες ἀλλήλους. Ότε δὲ ἡ χρηστότης καὶ ἡ 4φιλανθρωπία ἐπεφάνη τοῦ σωτῆρος ἡμῶν θεοῦ, οὐκ ἐξ ἔργων 5 τῶν ἐν δικαιοσύνῃ ὧν ἐποιήσαμεν ἡμεῖς, ἀλλὰ κατὰ τὸν αὐτοῦ ἔσωσεν ἡμᾶς, διὰ λουτροῦ $^{7}$  παλιγγενεσίας $^{8}$ ἀνακαινώσεως<sup>°</sup> πνεύματος ἁγίου, οὗ ἐξέχεεν<sup>10</sup> ἐφ' ἡμᾶς πλουσίως, 6 διὰ Ἰησοῦ χριστοῦ τοῦ σωτῆρος ἡμῶν, ἵνα δικαιωθέντες τῆ 7 έκείνου χάριτι, κληρονόμοι 2 γενώμεθα κατ' έλπίδα ζωῆς αἰωνίου.  $\Pi$ ιστὸς ὁ λόγος, καὶ περὶ τούτων βούλομαί σε διαβεβαιοῦσθαι, $^{^{13}}$ ἵνα φροντίζωσιν¹⁴ καλῶν ἔργων προΐστασθαι¹⁵ οἱ πεπιστευκότες θεῷ. Ταῦτά ἐστιν τὰ καλὰ καὶ ὡφέλιμα¹6 τοῖς ἀνθρώποις: μωρὰς ᠀ δὲ ζητήσεις  $^{18}$  καὶ γενεαλογίας  $^{19}$  καὶ ἔρεις  $^{20}$  καὶ μάχας  $^{21}$  νομικὰς  $^{22}$ περιΐστασο:  $^{23}$  εἰσὶν γὰρ ἀνωφελεῖς  $^{24}$  καὶ μάταιοι.  $^{25}$  Αἰρετικὸν  $^{26}$  10 ἄνθρωπον μετὰ μίαν καὶ δευτέραν νουθεσίαν<sup>27</sup> παραιτοῦ, <sup>28</sup> εἰδὼς 11 ότι ἐξέστραπται<sup>29</sup> ὁ τοιοῦτος, καὶ ἁμαρτάνει, ὢν αὐτοκατάκριτος.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> στυγητός, hateful, loathsome. <sup>2</sup> χρηστότης, ητος, ή, goodness, kindness. <sup>3</sup> φιλανθρωπία, ας, ή, (loving) kindness, love for mankind. <sup>4</sup> ἐπιφαίνω, appear, shine. <sup>5</sup> σωτήρ, ήρος, ὁ, savior, deliverer. <sup>6</sup> ἔλεος, ους, ὁ, pity, mercy. <sup>7</sup> λουτρόν, οῦ, τό, bath, washing. <sup>8</sup> παλιγγενεσία, ας, ή, renewal, rebirth. <sup>9</sup> ἀνακαίνωσις, εως, ή, renewal, renewing. <sup>10</sup> ἐκχέω, pour out, shed. <sup>11</sup> πλουσίως, richly, abundantly. <sup>12</sup> κληρονόμος, ου, ὁ, heir, inheritor. <sup>13</sup> διαβεβαιόομαι, speak confidently, insist. <sup>14</sup> φροντίζω, be intent on, be careful about. <sup>15</sup> προΐστημι, rule. <sup>16</sup> ἀφέλιμος, useful, profitable. <sup>17</sup> μωρός, foolish, stupid. <sup>18</sup> ζήτησις, εως, ή, debate, controversy. <sup>19</sup> γενεαλογία, ας, ή, genealogy. <sup>20</sup> ἔρις, ιδος, ή, strife, contention. <sup>21</sup> μάχη, ης, ή, fight, conflict. <sup>22</sup> νομκός, pertaining to the law. <sup>23</sup> περιΐστημι, stand around, avoid. <sup>24</sup> ἀνωφελής, unprofitable, useless. <sup>25</sup> μάταιος, vain, useless. <sup>26</sup> αίρετικός, factious, causing division. <sup>27</sup> νουθεσία, ας, ή, admonition, instruction. <sup>28</sup> παραιτέομαι, make excuse, refuse. <sup>29</sup> ἐκστρέφω, turn aside, pervert. <sup>30</sup> αὐτοκατάκριτος, self-condemned.

Πρὸς Τίτον 3:12 Byzantine NT

Όταν πέμψω Άρτεμᾶν¹ πρός σε ἢ Τυχικόν,² σπούδασον³ ἐλθεῖν 12 πρός με εἰς Νικόπολιν:⁴ ἐκεῖ γὰρ κέκρικα παραχειμάσαι.⁵ Ζηνᾶν 13 τὸν νομικὸν⁻ καὶ Ἀπολλώ⁵ σπουδαίως³ πρόπεμψον,¹⁰ ἵνα μηδὲν αὐτοῖς λείπη.¹¹ Μανθανέτωσαν¹² δὲ καὶ οἱ ἡμέτεροι¹³ καλῶν 14 ἔργων προΐστασθαι¹⁴ εἰς τὰς ἀναγκαίας¹⁵ χρείας, ἵνα μὴ ὧσιν ἄκαρποι.¹⁰

Άσπάζονταί σε οἱ μετ' ἐμοῦ πάντες. Ἄσπασαι τοὺς φιλοῦντας 15 ἡμᾶς ἐν πίστει.

Ἡ χάρις μετὰ πάντων ὑμῶν. Ἀμήν.

https://biblicaltext.com

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Άρτεμᾶς, ᾶ, ὁ, Artemas. <sup>2</sup> Τυχικός, οῦ, ὁ, Tychicus. <sup>3</sup> σπουδάζω, hasten, be eager. <sup>4</sup> Νικόπολις, εως, ἡ, Nicopolis. <sup>5</sup> παραχειμάζω, winter, pass the winter. <sup>6</sup> Ζηνᾶς, ᾶν, ὁ, Zenas. <sup>7</sup> νομικός, pertaining to the law. <sup>8</sup> Ἀπολλῶς, ὁ, Apollos. <sup>9</sup> σπουδαίως, with haste, diligently. <sup>10</sup> προπέμπω, send before, send forth. <sup>11</sup> λείπω, leave, leave behind. <sup>12</sup> μανθάνω, learn, ascertain. <sup>13</sup> ἡμέτερος, our, our own. <sup>14</sup> προΐστημι, rule. <sup>15</sup> ἀναγκαῖος, necessary, essential. <sup>16</sup> ἄκαρπος, unfruitful, barren. <sup>17</sup> φιλέω, love, kiss.